

TÜV NORD Mobilität GmbH & Co. KG  
 Technische Prüfstelle  
 Rudolf-Diesel-Str. 5, 37075 Göttingen  
 Region Südniedersachsen  
 Prüffort: TÜV NORD Mobilität GmbH & Co. KG  
 TÜV-Station Göttingen II  
 Herbert-Quandt-Str. 14  
 37081 Göttingen

Untersuchungsbericht D-10130200029001  
 15.04.2013



Erstzulassung : 31.12.1954  
 Letzte HU : -  
 Auftrags-Nr./Intern :  
 km-Stand :  
 zGM / zAL [kg] : 350  
 Fz-Ident.-Nr. : 12233  
 Fz-Art : KRAFTRAD M.LB.  
 -  
 Fz-Hersteller : Nimbus (DK)  
 Fz-Typ : Nimbus-Spezial

TÜV®  
 25  
 1200  
 0900  
 00000000

**Begutachtung für eine Wiederzulassung gemäß § 21 StVZO**

**Ergebnis: Ohne erkennbare Mängel**

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,  
 an Ihrem Fahrzeug wurde eine Abnahme nach StVZO / FZV durchgeführt.  
 Das Fahrzeug entspricht -insoweit- den gesetzlichen Vorschriften.

Bitte setzen Sie sich mit Ihrer zuständigen Straßenverkehrsbehörde wegen der Zulassung bzw. wegen der Korrektur der Fahrzeugpapiere in Verbindung.

Ihr TÜV-Sachverständiger: Lutz Hartung

(Unterschrift)

**Messwerte:**  
 Die Prüfung der Bremswirkung erfolgte im Fahrversuch.  
 Beim Betätigen der Betriebsbremse wurde die Blockiergrenze erreicht  
 Abbremsung BBA i.O.: Ja

|                             |                             |        |
|-----------------------------|-----------------------------|--------|
| <b>Berechnung (EUR):</b>    | Untersuchungsentgelt Netto: | 158,51 |
|                             | MwSt 19% :                  | 30,12  |
| <b>Gesamtbetrag Brutto:</b> |                             | 188,63 |

Obiger Betrag enthält Auslagen gemäß § 2 (1) 6 GebOST in Höhe von 12,8 %  
 ----- Dieser Beleg kann im Sinne des Par. 14 UStG zum Vorsteuerabzug verwendet werden -----

TNM 01 08.12.2.000.000



## GUTACHTEN zur Erlangung einer Einzelbetriebserlaubnis gem. §21 StVZO

mit Nr. 10130200029001 vom 15.04.2013

### Fahrzeugbeschreibung (nur gültig in Verbindung mit zugehörigem Untersuchungsbericht)

|     |                 |      |      |      |          |     |      |         |     |     |         |     |     |      |   |     |
|-----|-----------------|------|------|------|----------|-----|------|---------|-----|-----|---------|-----|-----|------|---|-----|
| B   | 31.12.1954      | 2.1  | 0900 | 2.2  | 00000000 | -   | L    | -       | 9   | -   | P.2/P.4 | 16  | /   | 4500 | T | 120 |
| J   | 25              |      | 4    | 1200 |          |     | 18   | -       |     |     |         | 19  | -   |      |   |     |
| E   | 12233           |      |      | 3    | 6        |     | 20   | -       |     |     |         | G   | 185 |      |   |     |
| D.1 | -               |      |      |      |          |     | 12   | -       |     | 13  | -       |     | Q   | 0,09 |   |     |
| D.2 | Nimbus-Spezial  |      |      |      |          |     | V.7  | -       |     | F.1 | 350     |     | F.2 | 350  |   |     |
|     | -               |      |      |      |          |     | 7.1  | -       |     | 7.2 | -       |     | 7.3 | -    |   |     |
|     | -               |      |      |      |          |     | 8.1  | -       |     | 8.2 | -       |     | 8.3 | -    |   |     |
|     | -               |      |      |      |          |     | U.1  | 87D     |     | U.2 | -       |     | U.3 | 84D  |   |     |
| D.3 | -               |      |      |      |          | O.1 | -    |         | O.2 | -   |         | S.1 | 2   | S.2  | - |     |
| 2   | Nimbus (DK)     |      |      |      |          |     | 15.1 | 3,50-19 |     |     |         |     |     |      |   |     |
| 5   | KRAFTRAD M.LB.  |      |      |      |          |     | 15.2 | 3,50-19 |     |     |         |     |     |      |   |     |
|     | -               |      |      |      |          |     | 15.3 | -       |     |     |         |     |     |      |   |     |
| V.9 | -               |      |      |      |          |     | R    | -       |     |     |         | 11  | -   | /    | - |     |
| 14  | -               |      |      |      |          |     | K    | -       |     |     |         |     |     |      |   |     |
| P.3 | Benzin          |      |      |      |          |     | 6    | -       |     | 17  | -       |     | 16  | -    |   |     |
| 10  | 0001            | 14.1 | -    | P.1  | 746      |     | 21   | -       |     |     |         |     |     |      |   |     |
| 22  | BAUJAHR 1954*** |      |      |      |          |     |      |         |     |     |         |     |     |      |   |     |

### Zusätzliche Bemerkungen zur Fahrzeugbeschreibung:

-  
-  
-  
-

### Notizen / zusätzliche Angaben:

-  
-  
-  
-

Dieses Gutachten ist nur gültig mit Original-Stempel und Unterschriften.

### Bescheinigung des amtlich anerkannten Sachverständigen:

Es wird bescheinigt, dass die vorstehend aufgeführten Angaben zur Fahrzeugbeschreibung zutreffen und das Fahrzeug den geltenden Vorschriften entspricht.

Dipl.-Ing. Lutz Hartung  
 Göttingen, 15.04.2013



Unterschrift des amtlich anerkannten Sachverständigen

TÜV NORD Mobilität GmbH & Co. KG  
Technische Prüfstelle für den Kraftfahrzeugverkehr  
Rudolf-Diesel-Str. 5, 37075 Göttingen  
Tel.: 0551 3855 141 Fax: 0551 3855 146

### Aufstellung der technischen Vorschriften, auf deren Grundlage die Betriebserlaubnis für das Fahrzeug erteilt werden soll

Anlage zum Gutachten zur Erlangung der Betriebserlaubnis gemäß §21 StVZO  
mit Nr.: 10130200029001 vom 15.04.2013  
Fahrzeug-Ident-Nr.: 12233  
EZ: 31.12.1954

| Paragraph (§)                     | Kurztext  | Bewertung        |
|-----------------------------------|---|------------------|
| 30                                | Beschaffenheit der Fahrzeuge  | Vorschriftsmäßig |
| 30a                               | Durch die Bauart bestimmte Höchstgeschwindigkeit sowie maximales Drehmoment und maximale Nutzleistung des Motors  | Vorschriftsmäßig |
| 30b                               | Berechnung des Hubraums   | Vorschriftsmäßig |
| 30c                               | Vorstehende Außenkanten, Frontschutzsysteme   | Vorschriftsmäßig |
| 30d, 34a, 35f, 35g, 35i, 35j, 54a | KOM [(35b), (35d), (35e)]   | N/A*             |
| 32, 32d, 34, 42, 44               | Abmessungen von Fahrzeugen und Fahrzeugkombinationen, Kurvenlaufeigenschaften, Achslast und Gesamtgewicht Anhängelast hinter Kraftfahrzeugen und Leergewicht, Stützlast | Vorschriftsmäßig |
| 32b                               | Unterfahrschutz   | N/A*             |
| 32c                               | Seitliche Schutzvorrichtungen   | N/A*             |
| 35                                | Motorleistung   | N/A*             |
| 35a                               | Sitze, Sicherheitsgurte, Rückhaltesysteme, Rückhalteeinrichtungen für Kinder  | Vorschriftsmäßig |
| 35b, 40                           | Sicht aus Kraftfahrzeugen (und Einrichtungen zum sicheren Führen); Scheiben   | Vorschriftsmäßig |
| 35c                               | Heizung und Lüftung   | N/A*             |
| 35d, 35e                          | Einrichtungen zum Auf- und Absteigen an Fahrzeugen/Türen  | Vorschriftsmäßig |
| 36                                | Bereifung und Laufflächen   | Vorschriftsmäßig |
| 36a                               | Radabdeckungen, Ersatzräder   | Vorschriftsmäßig |
| 38                                | Lenkeinrichtung   | Vorschriftsmäßig |
| 38a, 38b                          | Sicherungseinrichtungen gegen unbefugte Benutzung von Kraftfahrzeugen, Fahrzeug-Alarmsysteme  | Vorschriftsmäßig |
| 39                                | Rückwärtsgang   | N/A*             |
| 41, 41a, 41b                      | Bremsen und Unterlegkeile, Automatischer Blockierverhinderer, Druckbehälter für Bremsanlagen  | Vorschriftsmäßig |
| 41a, 45, 46                       | Druckgasanlagen, Druckbehälter, Kraftstoffbehälter, Kraftstoffleitungen   | Vorschriftsmäßig |
| 43, 44                            | Einrichtungen zur Verbindung von Fahrzeugen, Stützeinrichtungen   | Vorschriftsmäßig |
| 47, 47c, 47d, 48                  | Abgase, Ableitung von Abgasen, Kohlendioxidemissionen und Kraftstoffverbrauch, Emissionsklassen für Kraftfahrzeuge  | Vorschriftsmäßig |
| 49                                | Geräusentwicklung und Schalldämpferanlage   | Vorschriftsmäßig |
| 49a, 50ff i. Verb. m. 39a         | Scheinwerfer, Leuchten, Rückstrahler, Betätigungseinrichtungen, Kontrollleuchten und Anzeiger   | Vorschriftsmäßig |
| 55                                | Einrichtungen für Schallzeichen   | Vorschriftsmäßig |
| 55a                               | Funkentstörung/ Elektromagnetische Verträglichkeit  | Vorschriftsmäßig |
| 56                                | Spiegel und andere Einrichtungen für indirekte Sicht  | Vorschriftsmäßig |
| 57; 57a                           | Geschwindigkeitsmessgerät und Wegstreckenzähler, Fahrschreiber und Kontrollgerät  | Vorschriftsmäßig |
| 57c                               | Ausrüstung von Kraftfahrzeugen mit Geschwindigkeitsbegrenzern   | N/A*             |
| 58                                | Geschwindigkeitsschilder  | N/A*             |
| 59                                | Fabricschilder, sonstige Schilder, Fahrzeug-Identifizierungsnummer  | Vorschriftsmäßig |
| 59a                               | Nachweis der Übereinstimmung mit der Richtlinie 96/53/EG  | N/A*             |
| 61                                | Halteeinrichtungen, Fußstützen und Ständer  | Vorschriftsmäßig |
| 62                                | Elektrische Einrichtungen von elektrisch angetriebenen Kraftfahrzeugen  | N/A*             |
| 10 FzV                            | Ausgestaltung und Anbringung der Kennzeichen  | Vorschriftsmäßig |
| 27 FzV                            | Ausgestaltung und Anbringung des Versicherungskennzeichens  | Vorschriftsmäßig |

\* N/A: Bauvorschrift nicht abwendbar: System, Baugruppe oder Bauteil nicht verbaut

## REGISTRERINGSATTEST

DEL I

Danmark (DK)

Det Europæiske Fællesskab

SKAT

Свидетельство за управление. част 1 / Permiso de circulación. Parte I / Osvedčeni o registraci – Část I  
 Zulassungsbescheinigung. Teil I / Registreerimistunnistus. Osa I / Άδεια κυκλοφορίας  
 Πιστοποιητικό Εγγραφής. Μέρος I / Registration certificate. Part I / Certificat d'immatriculation. Partie I  
 Teastas Cláraithe. / Carta di circolazione. Parte I / Reģistrācijas apliecība. I. daļa / Registrācijas liudijimas. I daļa  
 Forgalmi engedély. I. Rész / Certificat ta' Registrazzjoni. L-I Parti / Kentekenbewijs. Deel I /  
 Dowód Rejestracyjny. Część I / Certificado de matrícula. Parte I / Certificat de înmatriculare  
 Parte I / Osvedčenie o evidencii. Časť I / Prometno dovoljenje. Del I / Reķisteroīntitodistus. Osa I  
 Registreringsbeviset. Del I

Dokumentets nummer

03338677/ 05127725

B: Dato for køretøjets  
første registrering

31.12.1954

A: Registreringsnummer

E 16054

Kontroltal

7

I: Registreringsdato

22.09.2008

Ændringsdato

22.09.2008

Motorkontor

19

C.1: Indehaver af registreringsattesten

C.3: Bruger

C.1.2 Lise-Lotte  
 C.1.1 Zinckernagel  
 C.1.3 Kirkebakkevej 50  
 4190 Munke-Bjergby

C.4 c: Indehaveren af registreringsattesten er ikke herved identificeret som civilretlig ejer af køretøjet

## Tekniske oplysninger

|                           |   |                                     |                             |
|---------------------------|---|-------------------------------------|-----------------------------|
| D.1: Mærke                | E: Stelnummer                                     |                                     |                             |
| NIMBUS                    | 12233   |                                     |                             |
| D.3: Handelsbetegnelse    | G: Køreklar vægt (kg)                             | F.1: Teknisk tilladt totalvægt (kg) | F.2: Tilladt totalvægt (kg) |
| - -                       | 350   | 520                                 | 520                         |
| D.2: Type                 | Typeanmeldelsesnummer                             | Egenvægt (kg)                       | Største akseltryk (kg)      |
|                           |   | 270                                 |                             |
| K: Typegodkendelsesnummer | P.1: Slagvolumen (cm3)                            | P.2: Største effekt (kW)            | P.3: Drivkraft              |
|                           | 746   | 15                                  | Benzin                      |
| J: Art                    | Q: Effekt/vægt-forhold (kW/kg)                    | Brændstofforbrug (km/l)             |                             |
| Motorcykel                | 0,04  |                                     |                             |
| Anvendelse                | S.1: Antal siddepladser<br>(inkl. førerens plads) | S.2: Antal ståpladser               |                             |
| Privat personkørsel       |   |                                     |                             |

## Oplysninger om registreringen

H: Registreringens gyldighed

## REGISTRERINGSATTEST

DEL II

Danmark (DK)

Det Europæiske Fællesskab

SKAT

Свидетельство за управление. част 2 / Permiso de circulación. Parte II / Osvedčeni o registraci – Část II  
 Zulassungsbescheinigung. Teil II / Registreerimistunnistus. Osa II / Άδεια κυκλοφορίας  
 Πιστοποιητικό Εγγραφής. Μέρος II / Registration certificate. Part II / Certificat d'immatriculation. Partie II  
 Teastas Cláraithe. / Carta di circolazione. Parte II / Reģistrācijas apliecība. II. daļa / Registrācijas liudijimas. II daļa  
 Forgalmi engedély. II. Rész / Certificat ta' Registrazzjoni. L-II Parti / Kentekenbewijs. Deel II  
 Dowód Rejestracyjny. Część II / Certificado de matrícula. Parte II / Certificat de înmatriculare  
 Osvedčenie o evidencii. Časť II / Prometno dovoljenje. Del II / Reķisteroīntitodistus. Osa II  
 Registreringsbeviset. Del II

Dokumentets nummer

03338677/ 05127725

B: Dato for køretøjets  
første registrering

31.12.1954

A: Registreringsnummer

E 16054

D.1: Mærke

NIMBUS

E: Stelnummer

12233

D.3: Handelsbetegnelse

- -

K: Typegodkendelsesnummer

D.2: Type